

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 6 (1930-1931)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Mitz und Matz

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Mitz und Matz



1. Johnny holt mit vieler Müh  
Mitz und Matz, nun stehen sie  
Vor dem Herrn Direktor Leu.  
Prüfend mustert er die zwei  
Und lässt sich von ihnen sagen,  
Wie sie kamen auf den Wagen.



### Küche



3. In dem langen Speisewagen  
Wird das Essen aufgetragen  
Für das Zirkuspersonal.  
Heute gibt's ein leckres Mahl.  
Mitz und Matz, die ohne Sitte,  
Fragen gar nicht erst: Ich bitte.



4. Fallen übers Essen her.  
Das missfällt dem Mister Bär,  
Und im Zorne, „pitsche-patsche“,  
Haut er jedem eine Watsche,  
Die befördert auf der Stelle  
Mitz und Matz mit Blitzesschnelle



5. Durch den Wagen in die Küche.  
(Manches geht dabei in Brüche.)  
Und sie landen in dem Kübel,  
Darin riecht es ziemlich übel,  
Doch Frau Nilpferd, dick und gut,  
Rettet sie aus dieser Flut.